

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

2 juin 2005

PROJET DE LOI**portant des dispositions diverses relatives à
la concertation sociale**TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE ET
TRANSMIS AU SÉNAT

Documents précédents :

Doc 51 **1767/ (2004/2005)** :

- 001 : Projet de loi.
- 002 à 004 : Amendement.
- 005 : Rapport.
- 006 : Texte adopté par la commission.
- 007 : Amendements.

Voir aussi :

Compte rendu intégral :
2 juin 2005

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

2 juni 2005

WETSONTWERP**houdende diverse bepalingen betreffende het
sociaal overleg**TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE VERGADERING
EN OVERGEZONDEN AAN DE SENAAT

Voorgaande documenten :

Doc 51 **1767/ (2004/2005)** :

- 001 : Wetsontwerp.
- 002 tot 004 : Amendement.
- 005 : Verslag.
- 006 : Tekst aangenomen door de commissie.
- 007 : Amendementen.

Zie ook :

Integraal verslag :
2 juni 2005

<i>cdH</i>	: Centre démocrate Humaniste
<i>CD&V</i>	: Christen-Democratisch en Vlaams
<i>ECOLO</i>	: Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales
<i>FN</i>	: Front National
<i>MR</i>	: Mouvement Réformateur
<i>N-VA</i>	: Nieuw - Vlaamse Alliantie
<i>PS</i>	: Parti socialiste
<i>sp.a - spirit</i>	: Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.
<i>Vlaams Belang</i>	: Vlaams Belang
<i>VLD</i>	: Vlaamse Liberalen en Democraten

Abréviations dans la numérotation des publications :

DOC 51 0000/000 : Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif

QRVA : Questions et Réponses écrites

CRIV : Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)

CRABV : Compte Rendu Analytique (couverture bleue)

CRIV : Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)

PLEN : Séance plénière

COM : Réunion de commission

MOT : Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :

DOC 51 0000/000 : Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer

QRVA : Schriftelijke Vragen en Antwoorden

CRIV : Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)

CRABV : Beknopt Verslag (blauwe kaft)

CRIV : Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)

PLEN : Plenum

COM : Commissievergadering

MOT : Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes :
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen :
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.deKamer.be
e-mail : publicaties@deKamer.be

CHAPITRE PREMIER

Disposition généraleArticle 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

CHAPITRE II

Dispositions relatives aux groupes à risque et au plan d'accompagnement et de suivi actifs des chômeurs

Section première

Effort en faveur des personnes appartenant aux groupes à risque

Art. 2

La présente section s'applique aux employeurs soumis à la loi du 27 juin 1969 portant révision de l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 relatif à la sécurité sociale des travailleurs ou à l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande.

Art. 3

Les employeurs visés à l'article 2 sont redevables, pour les années 2005 et 2006, d'une cotisation de 0,10% calculée sur la base du salaire global des travailleurs occupés par un contrat au sens de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail comme prévu à l'article 23 de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés et aux arrêtés d'exécution de cette loi.

Le Roi peut soustraire entièrement ou partiellement les catégories d'employeurs qu'il détermine du champ d'application de la présente section.

L'effort visé à l'alinéa 1^{er} est destiné aux personnes appartenant aux groupes à risque.

La notion de groupes à risque est déterminée par la convention collective visée à l'article 4.

HOOFDSTUK I

Algemene bepaling

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

HOOFDSTUK II

Bepalingen betreffende de risicogroepen en het plan inzake de actieve begeleiding en opvolging van werklozen

Afdeling 1

Inspanning ten voordele van de personen die behoren tot de risicogroepen

Art. 2

Deze afdeling is van toepassing op de werkgevers die onderworpen zijn aan de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders of aan de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij.

Art. 3

De in artikel 2 bedoelde werkgevers zijn voor de jaren 2005 en 2006 een bijdrage van 0,10% verschuldigd, berekend op grond van het volledige loon van de werknemers tewerkgesteld op grond van een overeenkomst in de zin van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, zoals bedoeld in artikel 23 van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers en de uitvoeringsbesluiten van deze wet.

De Koning kan de categorieën van werkgevers die Hij bepaalt geheel of gedeeltelijk aan het toepassingsgebied van deze afdeling onttrekken.

De in het eerste lid bedoelde inspanning is bestemd voor de personen die behoren tot de risicogroepen.

Het begrip risicogroepen wordt bepaald bij de in artikel 4 bedoelde collectieve arbeidsovereenkomst.

Art. 4

§ 1^{er}. L'effort visé à l'article 3 est concrétisé au moyen d'une nouvelle convention collective de travail ou d'une convention collective de travail prolongée, conclue au sein d'un organe paritaire ou conclue pour une entreprise ou un groupe d'entreprises, pour les années 2005 et 2006.

§ 2. La convention collective de travail visée au § 1^{er} doit être conclue conformément à la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires.

Elle doit mentionner de manière explicite qu'elle est conclue en application de la présente section.

Elle doit être déposée au greffe de la Direction générale Relations collectives de travail du Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale au plus tard le 1^{er} octobre de l'année à laquelle elle se rapporte ou à une autre date déterminée par le Roi.

§ 3. Les parties qui ont signé la convention collective de travail doivent déposer chaque année un rapport d'évaluation et un aperçu financier de l'exécution de la convention collective visée au § 1^{er} au greffe de la Direction générale Relations collectives de travail du Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale au plus tard le 1^{er} juillet de l'année suivant celle à laquelle s'applique la convention collective de travail.

Les modalités et les conditions auxquelles doivent répondre le rapport d'évaluation et l'aperçu financier peuvent être déterminées par le Roi. Ces rapports d'évaluation sont transmis à la Chambre des représentants.

Art. 5

§ 1^{er}. Les employeurs qui ne sont pas couverts ou qui sont couverts pour une partie seulement de leurs travailleurs par une convention collective de travail visée à l'article 4, § 1^{er}, sont tenus de payer la cotisation de 0,10% visée à l'article 3, alinéa 1^{er}, pour la partie de leurs travailleurs qui ne sont pas couverts par une telle convention collective de travail.

Cette cotisation n'est pas due pour les premier et deuxième trimestres 2005 et est fixée à 0,20% pour les troisième et quatrième trimestres 2005.

Art. 4

§ 1. De in artikel 3 bedoelde inspanning wordt geconcretiseerd door middel van een nieuwe of voortgezette collectieve arbeidsovereenkomst, gesloten in een paritair orgaan of gesloten voor een onderneming of een groep van ondernemingen, voor de jaren 2005 en 2006.

§ 2. De in §1 bedoelde collectieve arbeidsovereenkomst moet gesloten worden overeenkomstig de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités.

Zij moet uitdrukkelijk vermelden dat ze gesloten wordt in toepassing van deze afdeling.

Zij moet neergelegd worden op de griffie van de Algemene Directie Collectieve Arbeidsbetrekkingen van de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, uiterlijk op 1 oktober van het jaar waarop ze betrekking heeft of tegen een andere, door de Koning bepaalde datum.

§ 3. De partijen die de collectieve arbeidsovereenkomst hebben ondertekend, moeten jaarlijks een evaluatieverslag en een financieel overzicht van de uitvoering van de in §1 bedoelde collectieve arbeidsovereenkomst neerleggen op de griffie van de Algemene Directie Collectieve Arbeidsbetrekkingen van de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg tegen uiterlijk 1 juli van het jaar volgend op het jaar waarop de collectieve arbeidsovereenkomst betrekking heeft.

De Koning kan de nadere regelen en voorwaarden vastleggen waaraan het evaluatieverslag en het financieel overzicht moeten voldoen. Deze evaluatieverslagen worden overgezonden aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

Art. 5

§ 1. De werkgevers die niet of slechts voor een gedeelte van hun werknemers onder het toepassingsgebied van een in artikel 4, § 1, bedoelde collectieve arbeidsovereenkomst vallen, zijn gehouden tot de betaling van de in artikel 3, eerste lid, bedoelde bijdrage van 0,10% voor het gedeelte van de werknemers dat niet onder het toepassingsgebied valt van een dergelijke collectieve arbeidsovereenkomst.

Deze bijdrage is voor het eerste en tweede kwartaal 2005 niet verschuldigd en wordt voor het derde en vierde kwartaal 2005 vastgesteld op 0,20%.

§ 2. Les institutions chargées de la perception et du recouvrement des cotisations de sécurité sociale sont, chacune en ce qui la concerne, chargées de la perception et du recouvrement de la cotisation visée au § 1^{er}, ainsi que du versement de celle-ci à l'ONSS-Gestion globale visée à l'article 5, 2°, de la loi du 27 juin 1969 précitée.

Cette cotisation est assimilée à une cotisation de sécurité sociale, notamment en ce qui concerne les déclarations avec justification des cotisations, les délais de paiement, l'application des sanctions civiles et des dispositions pénales, la surveillance, la désignation du juge compétent en cas de litige, la prescription en matière de procédure judiciaire, le privilège et la communication du montant de la déclaration de créance des institutions chargées de la perception et du recouvrement des cotisations.

Art. 6

L'article 42, § 1^{er}, 1°, de la loi du 24 décembre 1999 en vue de la promotion de l'emploi, remplacé par la loi du 1^{er} avril 2003, est remplacé par la disposition suivante:

«1° ces employeurs privés soient liés par une convention collective de travail visée à l'article 4 de la loi du portant des dispositions diverses relatives à la concertation sociale, qui prévoit un effort d'au moins 0,15% pour la période du 1^{er} janvier 2005 au 31 décembre 2006;».

Section 2

Accompagnement et suivi actifs des chômeurs

Art. 7

§ 1^{er}. Les employeurs auxquels sont applicables la loi du 27 juin 1969 portant révision de l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 relatif à la sécurité sociale des travailleurs ou à l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande, sont redevables, pour la période du 1^{er} janvier 2005 au 31 décembre 2006, d'une cotisation de 0,05%, calculée sur la base du salaire global des travailleurs occupés par un contrat au sens de la loi du 3 juillet 1978 relative au contrat de travail, comme prévu à l'article 23 de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés.

§ 2. De instellingen belast met de inning en de invordering van de socialezekerheidsbijdragen zijn, ieder wat hen betreft, belast met de inning en de invordering van de in § 1 bedoelde bijdrage, alsook met de overdracht daarvan aan de RSZ-Global beheer, bedoeld in artikel 5, 2°, van voornoemde wet van 27 juni 1969.

Deze bijdrage wordt gelijkgesteld met een socialezekerheidsbijdrage, inzonderheid wat betreft de aangiften met verantwoording van de bijdragen, de betalingstermijnen, de toepassing van de burgerlijke sancties en van de strafbepalingen, het toezicht, de aanwijzing van de rechter bevoegd in geval van betwisting, de verjaring inzake rechtsvorderingen, het voorrecht en de mededeling van het bedrag van de schuldvordering van de instellingen belast met de inning en de invordering van de bijdragen.

Art. 6

Artikel 42, § 1, 1°, van de wet van 24 december 1999 ter bevordering van de werkgelegenheid, vervangen bij de wet van 1 april 2003, wordt vervangen door de volgende bepaling:

«1° deze werkgevers uit de private sector gebonden zijn door een collectieve arbeidsovereenkomst bedoeld in artikel 4 van de wet van houdende diverse bepalingen betreffende het sociaal overleg, die een inspanning voorziet van ten minste 0,15% voor de periode van 1 januari 2005 tot 31 december 2006;».

Afdeling 2

Actieve begeleiding en opvolging van werklozen

Art. 7

§ 1. De werkgevers op wie de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid van de arbeiders of de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij toepasselijk zijn, zijn voor de periode van 1 januari 2005 tot 31 december 2006 een bijdrage van 0,05% verschuldigd, berekend op grond van het volledige loon van de werknemers, tewerkgesteld op grond van een overeenkomst in de zin van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, zoals bedoeld in artikel 23 van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers.

Cette cotisation n'est pas due pour les premier et deuxième trimestres 2005 et est fixée à 0,10% pour les troisième et quatrième trimestres 2005.

§ 2. Les institutions chargées de la perception et du recouvrement des cotisations de sécurité sociale sont, chacune en ce qui la concerne, chargées de la perception et du recouvrement de la cotisation visée au § 1^{er}, ainsi que du versement de celle-ci à l'ONSS-Gestion globale visée à l'article 5, 2°, de la loi du 27 juin 1969 précitée.

Cette cotisation est assimilée à une cotisation de sécurité sociale, notamment en ce qui concerne les déclarations avec justification des cotisations, les délais de paiement, l'application des sanctions civiles et des dispositions pénales, la surveillance, la désignation du juge compétent en cas de litige, la prescription en matière de procédure judiciaire, le privilège et la communication du montant de la déclaration de créance des institutions chargées de la perception et du recouvrement des cotisations.

Art. 8

Le produit des cotisations visées à l'article 7, §1^{er}, est affecté à l'accompagnement et au suivi actifs des chômeurs visés par l'accord de coopération du 30 avril 2004 relatif à l'accompagnement et au suivi actifs des chômeurs.

Art. 9

Le Roi peut soustraire entièrement ou partiellement les catégories d'employeurs qu'il détermine du champ d'application de la présente section.

CHAPITRE III

Prépension

Section première

Prépension à temps plein

Art. 10

À l'article 110, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, de la loi du 26 mars 1999 relative au plan d'action belge pour l'emploi 1998 et portant des dispositions diverses, modifié par les lois des 10 août 2001 et 1^{er} avril 2003, les mots «au cours

Deze bijdrage is voor het eerste en tweede kwartaal 2005 niet verschuldigd en wordt voor het derde en vierde kwartaal 2005 vastgesteld op 0,10%.

§ 2. De instellingen belast met de inning en de invordering van de socialezekerheidsbijdragen zijn, ieder wat haar betreft, belast met de inning en de invordering van de in § 1 bedoelde bijdrage, alsook met de overdracht daarvan aan de RSZ-Globaal beheer, bedoeld in artikel 5, 2°, van voornoemde wet van 27 juni 1969.

Deze bijdrage wordt gelijkgesteld met een socialezekerheidsbijdrage, inzonderheid wat betreft de aangiften met verantwoording van de bijdragen, de betalingstermijnen, de toepassing van de burgerlijke sancties en van de strafbepalingen, het toezicht, de aanwijzing van de bevoegde rechter in geval van betwisting, de verjaring inzake rechtsvorderingen, het voorrecht en de mededeling van het bedrag van de schuldvordering van de instellingen belast met de inning en de invordering van de bijdragen.

Art. 8

De opbrengst van de in artikel 7, § 1, bedoelde bijdragen wordt aangewend voor de actieve begeleiding en opvolging van werklozen, bedoeld in het samenwerkingsakkoord van 30 april 2004 betreffende de actieve begeleiding en opvolging van werklozen.

Art. 9

De Koning kan de categorieën van werkgevers die Hij bepaalt geheel of gedeeltelijk aan het toepassingsgebied van deze afdeling onttrekken.

HOOFDSTUK III

Brugpensioenen

Afdeling 1

Voltijds brugpensioenen

Art. 10

In artikel 110, § 1, eerste lid, van de wet van 26 maart 1999 betreffende het Belgisch actieplan voor de werkgelegenheid 1998 en houdende diverse bepalingen, gewijzigd bij de wetten van 10 augustus 2001 en 1 april

de la période du 1^{er} janvier 2003 au 31 décembre 2004» sont remplacés par les mots «au cours de la période du 1^{er} janvier 2005 au 31 décembre 2006».

Section 2

Prépension à mi-temps

Art. 11

À l'article 112, alinéa 1^{er}, de la même loi, modifié par les lois des 10 août 2001 et 1^{er} avril 2003, les mots «pour la période du 1^{er} janvier 2003 au 31 décembre 2004» sont remplacés par les mots «pour la période du 1^{er} janvier 2005 au 31 décembre 2006».

Art. 12

§ 1^{er}. À l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 27 janvier 1997 portant des mesures relatives à la prépension à mi-temps en application de l'article 7, § 2, de la loi du 26 juillet 1996 relative à la promotion de l'emploi et à la sauvegarde préventive de la compétitivité, modifié par les lois des 26 mars 1999, 10 août 2001 et 1^{re} avril 2003, les mots «pour la période du 1^{er} janvier 2003 au 31 décembre 2004» sont remplacés par les mots «pour la période du 1^{er} janvier 2005 au 31 décembre 2006».

§ 2. À l'article 4 du même arrêté, modifié par les lois des 10 août 2001 et 1^{re} avril 2003, les mots «30 juin 2002» sont remplacés par les mots «30 juin 2004».

§ 3. À l'article 5 du même arrêté, modifié par les lois des 10 août 2001 et 1^{re} avril 2003, les mots «31 décembre 2004» sont remplacés par les mots «31 décembre 2006».

2003, worden de woorden «in de periode van 1 januari 2003 tot 31 december 2004» vervangen door de woorden «in de periode van 1 januari 2005 tot 31 december 2006».

Afdeling 2

Halftijds brugpensioen

Art. 11

In artikel 112, eerste lid, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wetten van 10 augustus 2001 en 1 april 2003, worden de woorden «voor de periode van 1 januari 2003 tot 31 december 2004» vervangen door de woorden «voor de periode van 1 januari 2005 tot 31 december 2006».

Art. 12

§ 1. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 27 januari 1997 houdende maatregelen met betrekking tot het halftijds brugpensioen met toepassing van artikel 7, § 2, van de wet van 26 juli 1996 tot bevordering van de werkgelegenheid en tot preventieve vrijwaring van het concurrentievermogen, gewijzigd bij de wetten van 26 maart 1999, 10 augustus 2001 en 1 april 2003, worden de woorden «voor de periode van 1 januari 2003 tot 31 december 2004» vervangen door de woorden «voor de periode van 1 januari 2005 tot 31 december 2006».

§ 2. In artikel 4 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de wetten van 10 augustus 2001 en 1 april 2003, worden de woorden «30 juni 2002» vervangen door de woorden «30 juni 2004».

§ 3. In artikel 5 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de wetten van 10 augustus 2001 en 1 april 2003, worden de woorden «31 december 2004» vervangen door de woorden «31 december 2006».

CHAPITRE IV

Modifications de la loi du 28 juin 1966 relative à l'indemnisation des travailleurs licenciés en cas de fermeture d'entreprises

Art. 13

Dans l'article 14 de la loi du 28 juin 1966 relative à l'indemnisation des travailleurs licenciés en cas de fermeture d'entreprises, l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 1^{er} et 2:

«Les ressources du Fonds peuvent également être constituées par un financement de l'autorité fédérale.»

Art. 14

L'article 19 de la même loi, abrogé par la loi du 28 juillet 1971, est rétabli dans la rédaction suivante et est inséré dans le chapitre IV:

«Art. 19. § 1^{er}. Par dérogation à l'article 1^{er}, le présent article s'applique aux entreprises au sens de l'article 2 qui occupaient en moyenne au cours de la dernière année civile écoulée entre dix et dix-neuf travailleurs.

Les modalités du calcul de la moyenne des travailleurs occupés pendant une année civile sont déterminées conformément à l'article 1^{er}, alinéa 2.

Le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des ministres et après avis du Conseil national du Travail, réduire à 5 le nombre de travailleurs visé à l'alinéa 1^{er}.

§ 2. Les travailleurs occupés par les entreprises visées au § 1^{er}, qui font l'objet d'une fermeture d'entreprise au sens de l'article 2, ont droit à l'indemnité de licenciement prévue à l'article 6 pour autant que l'entreprise ait été déclarée en faillite, conformément à l'article 6 de la loi du 8 août 1997 sur les faillites, préalablement à la date de la fermeture.

Cette indemnité de licenciement est accordée dans les mêmes conditions que celles qui sont déterminées par ou en vertu des articles 4, 5, 5bis et 8.»

HOOFDSTUK IV

Wijzigingen van de wet van 28 juni 1966 betreffende de schadeloosstelling van de werknemers die ontslagen worden bij sluiting van ondernemingen

Art. 13

In artikel 14 van de wet van 28 juni 1966 betreffende de schadeloosstelling van de werknemers die ontslagen worden bij sluiting van ondernemingen, wordt tussen het eerste en het tweede lid het volgende lid ingevoegd:

«De inkomsten van het Fonds kunnen ook bestaan uit een financiering van de federale overheid.»

Art. 14

Artikel 19 van dezelfde wet, opgeheven door de wet van 28 juli 1971, wordt hersteld in de volgende lezing en wordt ingevoegd in hoofdstuk IV:

«Art. 19. § 1. In afwijking van artikel 1, is dit artikel van toepassing op de ondernemingen in de zin van artikel 2 waar gedurende het laatst verlopen kalenderjaar gemiddeld tussen tien en negentien werknemers tewerkgesteld waren.

De wijzen van berekening van het gemiddelde van de tijdens een kalenderjaar tewerkgestelde werknemers worden bepaald overeenkomstig artikel 1, tweede lid.

De Koning kan, bij besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, en na advies van de Nationale Arbeidsraad het in het eerste lid bepaalde aantal werknemers verminderen tot 5.

§ 2. De werknemers, tewerkgesteld door de ondernemingen, bedoeld in § 1, die het voorwerp uitmaken van een sluiting van onderneming in de zin van artikel 2, hebben recht op de ontslagvergoeding bepaald bij artikel 6 voor zover de onderneming failliet werd verklaard overeenkomstig artikel 6 van de faillissementswet van 8 augustus 1997 voorafgaand aan de datum van de sluiting.

Deze ontslagvergoeding wordt toegekend onder dezelfde voorwaarden als deze die worden bepaald bij of krachtens de artikelen 4, 5, 5bis en 8.»

Art. 15

Le présent chapitre entre en vigueur le 1^{er} juillet 2005.

L'article 14 s'applique aux entreprises dont la date de fermeture, déterminée conformément à l'article 2, alinéa 6, de la loi du 28 juin 1966 relative à l'indemnisation des travailleurs licenciés en cas de fermeture d'entreprises, se situe après son entrée en vigueur.

CHAPITRE V

Organisation du travail – heures supplémentaires

Art. 16

À l'article 26*bis* de la loi du 16 mars 1971 sur le travail sont apportées les modifications suivantes:

1° le § 1^{er}, alinéa 8, inséré par l'arrêté royal n° 225 du 7 décembre 1983, est complété comme suit:

«Cette limite de 65 heures peut être portée à 130 heures conformément à la procédure fixée par le Roi en exécution du § 2*bis*.»

2° le § 2*bis*, y inséré par la loi 10 juin 1993, est remplacé par la disposition suivante:

«À la demande du travailleur, 65 heures par année civile, prestées en vertu de l'article 25 ou de l'article 26, § 1^{er}, 3°, ne seront pas comptées dans le calcul de la moyenne prévue au § 1^{er}, alinéa 1^{er}.

Cette demande du travailleur doit être formulée avant l'échéance de la période de paie au cours de laquelle les prestations ont été effectuées.

Les 65 heures par année civile peuvent être portées à 130 heures dans le cadre et selon les procédures prévues par le Roi.»

3° dans le § 3, dernier alinéa, les mots «en raison des dispositions de l'alinéa 8» sont remplacés par les mots «en raison des dispositions de l'alinéa 3».

Art. 17

Les employeurs et les travailleurs auxquels s'appliquent une convention collective de travail, conclue sur base de l'article 26*bis*, § 2*bis*, de la loi du 16 mars 1971 sur le travail, déposée au greffe de la Direction géné-

Art. 15

Dit hoofdstuk treedt in werking op 1 juli 2005.

Artikel 14 is van toepassing op de ondernemingen waarvan de datum van sluiting, bepaald overeenkomstig artikel 2, zesde lid, van de wet van 28 juni 1966 betreffende de schadeloosstelling van de werknemers die ontslagen worden bij sluiting van ondernemingen, zich situeert na zijn inwerkingtreding.

HOOFDSTUK V

Arbeidsorganisatie - overuren

Art. 16

In artikel 26*bis* van de arbeidswet van 16 maart 1971 worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° § 1, achtste lid, ingevoegd bij het koninklijk besluit nr. 225 van 7 december 1983, wordt aangevuld als volgt:

«Deze grens van 65 uren kan verhoogd worden tot 130 uren overeenkomstig de procedure vastgesteld door de Koning in uitvoering van § 2*bis*.»

2° § 2*bis*, ingevoegd bij de wet van 10 juni 1993, wordt vervangen als volgt:

«Op vraag van de werknemer worden 65 uren per kalenderjaar, gepresteerd overeenkomstig artikel 25 of artikel 26, § 1, 3° niet aangerekend bij de berekening van het gemiddelde vastgesteld bij § 1, eerste lid.

De werknemer moet zijn vraag gesteld hebben nog voor de betaalperiode gedurende welke de prestaties werden verricht, verlopen is.

De 65 uren per kalenderjaar kunnen worden verhoogd tot 130 uren in het kader en volgens de procedure vastgelegd door de Koning.»

3° in § 3, laatste lid worden de woorden «wegens het bepaalde in het achtste lid» vervangen door de woorden «wegens het bepaalde in het derde lid».

Art. 17

De werknemers en de werkgevers die onder de toepassing vallen van een collectieve arbeidsovereenkomst, gesloten op basis van artikel 26*bis*, § 2*bis* van de arbeidswet van 16 maart 1971, neergelegd op de griffie

rale des Relations collectives de travail du Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale avant l'entrée en vigueur de la modification apportée par la présente loi, peuvent continuer à appliquer les dispositions de cette convention collective de travail jusqu'à son expiration. Jusqu'à ce moment, cette convention ne peut plus être modifiée, sauf pour porter le nombre d'heures supplémentaires à 65 heures maximum ou pour prolonger la durée de la convention.

Outre ces 65 heures maximum, les employeurs et les travailleurs visés à l'alinéa 1^{er} peuvent appliquer la nouvelle disposition de l'article 26*bis*, § 2*bis*, alinéa 1^{er}, de sorte que le total des deux régimes ne puisse dépasser 130 heures. Le nouvel article 26*bis*, § 2*bis*, alinéa 3, ne leur est pas applicable.

Art. 18

Le présent chapitre entre en vigueur le jour de la publication de la présente loi au *Moniteur belge*.

CHAPITRE VI

Financement alternatif

Art. 19

L'article 66, § 1^{er}, de la loi-programme du 2 janvier 2001, modifié par les lois du 20 juillet 2001, 30 décembre 2001, 2 août 2002, 24 décembre 2002, 22 décembre 2003 et 27 décembre 2004, est complété par les alinéas suivants:

«Le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, majorer le montant du financement alternatif en vue du financement du Fonds d'indemnisation des travailleurs licenciés en cas de fermeture d'entreprises.

Le Roi peut majorer le montant du financement alternatif en vue du financement du fonds visant à promouvoir l'accès au travail des personnes handicapées, institué auprès de l'Office national de sécurité sociale.»

van de Algemene Directie van de Collectieve Arbeidsbetrekkingen van de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg nog voor de inwerkingtreding van de wijziging die bij deze wet wordt aangebracht, mogen de bepalingen van deze collectieve arbeidsovereenkomst blijven toepassen tot deze overeenkomst ophoudt uitwerking te hebben. Tot dat ogenblik kan deze overeenkomst niet meer gewijzigd worden, tenzij om het aantal overuren te brengen op maximum 65 uren of om de duur van de overeenkomst te verlengen.

Naast dit maximum van 65 overuren, mogen de bij het eerste lid bedoelde werkgevers en de werknemers de nieuwe bepaling van artikel 26*bis*, § 2*bis*, eerste lid toepassen voor zover het totaal van deze twee regimes 130 uren niet overschrijdt. Het nieuwe artikel 26*bis*, § 2*bis*, derde lid, is op hen niet van toepassing.

Art. 18

Dit hoofdstuk treedt in werking de dag waarop deze wet in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

HOOFDSTUK VI

Alternatieve financiering

Art. 19

Artikel 66, § 1, van de programmawet van 2 januari 2001, gewijzigd bij de wetten van 20 juli 2001, 30 december 2001, 2 augustus 2002, 24 december 2002, 22 december 2003 en 27 december 2004, wordt aangevuld met de volgende leden:

«De Koning kan, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, het bedrag van de alternatieve financiering verhogen met het oog op de financiering van het Fonds tot vergoeding van de in geval van sluiting van ondernemingen ontslagen werknemers.

De Koning kan het bedrag van de alternatieve financiering verhogen met het oog op de financiering van het fonds ter bevordering van de toegang tot arbeid voor personen met een handicap, opgericht bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid.»

Art. 20

L'article 66, § 2, de la même loi, modifié par les lois des 30 décembre 2001, 2 août 2002, 24 décembre 2002, 22 décembre 2003 et 27 décembre 2004, est complété comme suit:

«12° le montant de la majoration visée au § 1^{er}, alinéa 11, destiné au Fonds d'indemnisation des travailleurs licenciés en cas de fermeture d'entreprises;

13° le montant de la majoration visée au § 1^{er}, alinéa 12, destiné à l'Office national de sécurité sociale.»

Art. 21

À l'article 52 de la loi-programme du 27 décembre 2004, les termes «alinéa 2,» sont supprimés.

CHAPITRE VII

Fonds visant à promouvoir l'accès au travail des personnes handicapées

Art. 22

§ 1^{er}. Il est institué auprès de l'Office national de sécurité sociale un fonds visant à promouvoir l'accès au travail des personnes handicapées.

Ce fonds est administré par un comité de gestion composé de représentants des partenaires sociaux et d'experts en matière de politique de l'emploi pour les personnes handicapées. Ces derniers siègent avec voix consultative. Les ministres qui ont respectivement l'Emploi et le Travail et les Affaires sociales dans leurs compétences peuvent chacun désigner un commissaire du gouvernement dans le comité de gestion.

Le Roi détermine les modalités relatives à la désignation des membres du comité de gestion visé à l'alinéa précédent.

§ 2. Le fonds a pour objet, sans que les moyens disponibles puissent être dépassés, de maintenir les personnes handicapées au travail ou de les aider à trouver un emploi par l'octroi d'une intervention financière aux employeurs qui occupent ou désirent occuper une ou plusieurs personnes handicapées.

Art. 20

Artikel 66, § 2, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wetten van 30 december 2001, 2 augustus 2002, 24 december 2002, 22 december 2003 en 27 december 2004, wordt aangevuld als volgt:

«12° het bedrag van de verhoging bedoeld in § 1, elfde lid, bestemd voor het Fonds tot vergoeding van de in geval van sluiting van ondernemingen ontslagen werknemers;

13° het bedrag van de verhoging bedoeld in § 1, twaalfde lid, bestemd voor de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid.»

Art. 21

In artikel 52 van de programmawet van 27 december 2004 vervallen de woorden «tweede lid,».

HOOFDSTUK VII

Fonds ter bevordering van de toegang tot arbeid voor personen met een handicap

Art. 22

§ 1. Bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid wordt een fonds ter bevordering van de toegang tot arbeid voor personen met een handicap opgericht.

Dit fonds wordt beheerd door een beheerscomité, dat samengesteld is uit vertegenwoordigers van de sociale partners en deskundigen inzake het tewerkstellingsbeleid voor personen met een handicap. Deze laatste zetelen met raadgevende stem. De ministers die Werkgelegenheid en Arbeid respectievelijk Sociale Zaken onder hun bevoegdheid hebben, kunnen elk een regeerscommissaris aanstellen in het beheerscomité.

De Koning bepaalt de nadere regelen betreffende de aanduiding van de leden van het beheerscomité, bedoeld in het vorige lid.

§ 2. Het fonds heeft tot doel, zonder dat de beschikbare middelen kunnen worden overschreden, personen met een handicap aan het werk te houden of aan het werk te helpen door middel van het toekennen van een financiële tegemoetkoming aan werkgevers die een persoon of personen met een handicap te werk stellen of willen te werk stellen.

Le Roi détermine, après avis du comité de gestion visé au § 1^{er}, les critères, les conditions et les modalités de la demande et l'octroi de l'intervention.

Les critères et conditions concernant l'octroi de l'intervention peuvent uniquement avoir la promotion de l'occupation de personnes handicapées comme fondement ou objectif.

§ 3. Les moyens financiers du fonds sont constitués par:

- 1° les recettes affectées provenant du financement alternatif de la sécurité sociale;
- 2° les récupérations d'interventions octroyées indûment.

§ 4. Le Roi désigne les fonctionnaires qui contrôlent le respect des dispositions du présent chapitre.

Ces fonctionnaires exercent ce contrôle conformément aux dispositions de la loi du 16 novembre 1972 concernant l'inspection du travail.

CHAPITRE VIII

Dispositions fiscales en matière de travail supplémentaire et de travail en équipes

Art. 23

Dans le Titre II, Chapitre III, section première, du Code des impôts sur les revenus 1992, il est inséré une sous-section III*bis* intitulée «Réduction pour rémunérations suite à la prestation de travail supplémentaire donnant droit à un sursalaire» et comportant un article 154*bis*, rédigé comme suit:

«Art. 154*bis*. — Il est accordé une réduction d'impôt aux travailleurs:

– qui sont soumis à la loi sur le travail du 16 mars 1971 et qui sont occupés par un employeur soumis à la loi du 5 décembre 1968 relative aux conventions collectives de travail et aux commissions paritaires;

– et qui ont presté, pendant la période imposable, un travail supplémentaire qui donne droit à un sursalaire en vertu de l'article 29 de la loi sur le travail du 16 mars 1971 ou de l'article 7 de l'arrêté royal n° 213 du 26 septembre 1983 relatif à la durée du travail dans les entreprises ressortissant à la commission paritaire de la construction.

La réduction d'impôt est égale à 24,75 p.c. de la somme des montants ayant servi de base de calcul du sursalaire relatif aux heures de travail supplémentaire

De Koning bepaalt, na advies van het beheerscomité bedoeld in § 1, de criteria, de voorwaarden en de nadere regelen betreffende de aanvraag en de toekenning van de tegemoetkoming.

De criteria en voorwaarden met betrekking tot de toekenning van de tegemoetkoming kunnen uitsluitend de bevordering van de tewerkstelling van personen met een handicap als uitgangspunt of doel hebben.

§ 3. De financiële middelen van het fonds bestaan uit:

- 1° toegewezen ontvangsten afkomstig uit de alternatieve financiering van de sociale zekerheid;
- 2° de terugvorderingen van tegemoetkomingen die ten onrechte werden uitgekeerd.

§ 4. De Koning wijst de ambtenaren aan die toezien op de naleving van de bepalingen van dit hoofdstuk.

Deze ambtenaren oefenen dit toezicht uit overeenkomstig de bepalingen van de wet van 16 november 1972 betreffende de arbeidsinspectie.

HOOFDSTUK VIII

Fiscale bepalingen inzake overwerk en ploegenarbeid

Art. 23

In Titel II, Hoofdstuk III, afdeling I, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 wordt een onderafdeling III*bis* ingevoegd met als opschrift «Vermindering voor bezoldigingen ingevolge het presteren van overwerk dat recht geeft op een overwerktoeslag», die een artikel 154*bis* bevat dat luidt als volgt:

«Art. 154*bis*. — Er wordt een belastingvermindering verleend aan de werknemers:

– die onderworpen zijn aan de arbeidswet van 16 maart 1971 en die tewerkgesteld zijn door een werkgever onderworpen aan de wet van 5 december 1968 aangaande de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités;

– en die gedurende het belastbare tijdperk overwerk hebben gepresteerd dat, overeenkomstig artikel 29 van de arbeidswet van 16 maart 1971 of artikel 7 van het koninklijk besluit nr. 213 van 26 september 1983 betreffende de arbeidsduur in de ondernemingen die onder het paritair comité voor het bouwbedrijf ressorteren, recht geeft op een overwerktoeslag.

De belastingvermindering is gelijk aan 24,75 pct. van het totaal van de berekeningsgrondslagen voor de overwerktoeslag betreffende de uren die de werknemer

que le travailleur a prestées durant la période imposable. Lorsque les heures de travail supplémentaire prestées excèdent 65 heures, cette somme n'est prise en compte qu'à concurrence d'une quotité déterminée par le rapport entre, d'une part, 65 heures et, d'autre part, le total des heures de travail supplémentaire prestées.

Toutefois, la réduction d'impôt ne peut pas excéder l'impôt afférent aux rémunérations nettes imposables comprises dans les revenus professionnels nets imposables.».

Art. 24

Dans l'article 243, alinéa 4, du même Code, remplacé par la loi-programme du 27 décembre 2004, les mots «154bis,» sont insérés entre les mots «145²¹ à 145²⁸,» et les mots «157 à 169,».

Art. 25

Dans le Titre VI, Chapitre premier, section IV, du même Code, il est inséré un article 275¹, rédigé comme suit:

«Art. 275¹.— Les employeurs définis à l'alinéa 2 qui paient ou attribuent des rémunérations concernant du travail supplémentaire presté par le travailleur et qui sont redevables du précompte professionnel sur ces rémunérations en vertu de l'article 270, 1^o, sont dispensés de verser au Trésor une partie de ce précompte professionnel, à condition de retenir sur ces rémunérations la totalité dudit précompte.

Les dispositions du présent article s'appliquent:

— aux employeurs soumis à la loi du 5 décembre 1968 relative aux conventions collectives de travail et aux commissions paritaires en ce qui concerne les travailleurs soumis à la loi sur le travail du 16 mars 1971 et appartenant à la catégorie 1 visée à l'article 330 de la loi-programme du 24 décembre 2002;

— aux entreprises agréées pour le travail intérimaire qui mettent des intérimaires à disposition des entreprises visées au premier tiret pour autant que ces intérimaires soient employés dans la fonction d'un travailleur de catégorie 1 et qu'ils effectuent du travail supplémentaire.

Le précompte professionnel qui ne doit pas être versé est égal à 24,75 p.c. du montant brut des rémunéra-

tijdens het belastbare tijdperk als overwerk heeft ge-presteerd. Indien meer dan 65 uren als overwerk zijn gepresteerd, wordt dat totaal slechts in aanmerking genomen ten belope van een deel dat wordt bepaald door de verhouding tussen, eensdeels, 65 uren en, anderdeels, het totaal van de uren die als overwerk zijn gepresteerd.

De belastingvermindering mag evenwel niet meer bedragen dan de belasting met betrekking tot de netto belastbare bezoldigingen die zijn begrepen in de netto belastbare beroepsinkomsten. «.

Art. 24

In artikel 243, vierde lid, van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de programmawet van 27 december 2004, worden de woorden «154bis,» ingevoegd tussen de woorden «145²¹ tot 145²⁸,» en de woorden «157 tot 169,».

Art. 25

In Titel VI, Hoofdstuk I, afdeling IV, van hetzelfde Wetboek, wordt een artikel 275¹ ingevoegd dat luidt als volgt:

«Art. 275¹. — De in het tweede lid omschreven werkgevers die bezoldigingen betalen of toekennen die betrekking hebben op door de werknemer gepresteerd overwerk, en die krachtens artikel 270, 1^o, schuldenaar zijn van de bedrijfsvoorheffing op die bezoldigingen, worden ervan vrijgesteld een deel van die bedrijfsvoorheffing in de Schatkist te storten, op voorwaarde dat de genoemde voorheffing volledig op die bezoldigingen wordt ingehouden.

De bepalingen van dit artikel zijn van toepassing op:

— werkgevers onderworpen aan de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités wat de werknemers betreft die zijn onderworpen aan de arbeidswet van 16 maart 1971 en die vallen onder categorie 1 zoals bedoeld in artikel 330 van de programmawet van 24 december 2002;

— de ondernemingen die erkend zijn voor uitzendarbeid die uitzendkrachten ter beschikking stellen van in het eerste streepje bedoelde ondernemingen voor zover de uitzendkrachten worden tewerkgesteld in de functie van een werknemer van categorie 1 en voor zover zij overwerk presteren.

De niet te storten bedrijfsvoorheffing bedraagt 24,75 pct. van het bruto bedrag van de bezoldigingen dat als

tions qui ont servi comme base de calcul pour établir le sursalaire.

La dispense ne vaut que pour les 65 premières heures de travail supplémentaire prestées par an et par travailleur.

Pour bénéficier de la dispense de versement du précompte professionnel visée à l'alinéa 1^{er}, l'employeur doit fournir, à l'occasion de sa déclaration au précompte professionnel, la preuve que les travailleurs pour lesquels la dispense est invoquée ont presté du travail supplémentaire pendant la période à laquelle se rapporte la déclaration au précompte professionnel. Le Roi fixe les modalités d'administration de cette preuve.».

Art. 26

À l'article 301 de la loi-programme du 22 décembre 2003, sont apportées les modifications suivantes:

- a) dans le § 1^{er}, alinéa 1^{er}, les mots «égal à 1 pct.» sont remplacés par les mots «égal à 2,5 pct. »;
- b) le § 2 est complété par un 4^o, rédigé comme suit:

«4^o les entreprises agréées pour le travail intérimaire qui mettent des intérimaires à disposition d'entreprises visées au 1^o et 2^o et qui emploient ces intérimaires dans un système de travail en équipe ou travail de nuit dans la fonction d'un travailleur de catégorie 1, sont, en ce qui concerne la dispense de versement du précompte professionnel sur les rémunérations imposables de ces intérimaires dans lesquelles sont incluses des primes d'équipe, assimilées à ces entreprises.».

Art. 27

Les articles 23 à 26 sont applicables aux primes d'équipe et de nuit et aux rémunérations relatives au travail supplémentaire payées ou attribuées à partir du 1^{er} juillet 2005.

CHAPITRE IX

Primes uniques d'innovation

Art. 28

Ne sont pas considérées pour le calcul des cotisations de sécurité sociale comme rémunération au sens de l'article 2 de la loi du 12 avril 1965 concernant la protection de la rémunération des travailleurs, les primes uniques d'innovation si les conditions suivantes sont remplies en même temps:

berekeningsgrondslag heeft gediend voor de berekening van de overwerktoeslag.

De vrijstelling geldt per jaar en per werknemer slechts voor de eerste 65 uren die hij als overwerk presteert.

Om de in het eerste lid bedoelde vrijstelling van storting van de bedrijfsvoorheffing te verkrijgen, moet de werkgever, ter gelegenheid van zijn aangifte in de bedrijfsvoorheffing, het bewijs leveren dat de werknemers in hoofde van wie de vrijstelling wordt gevraagd overwerk hebben gepresteerd tijdens de periode waarop die aangifte betrekking heeft. De Koning bepaalt de nadere modaliteiten voor het leveren van dit bewijs.».

Art. 26

In artikel 301 van de programmawet van 22 december 2003 worden de volgende wijzigingen aangebracht:

- a) in § 1, eerste lid, worden de woorden «gelijk aan 1 pct.» vervangen door de woorden «gelijk aan 2,5 pct.»;
- b) § 2 wordt aangevuld met een 4^o die luidt als volgt:

«4^o de ondernemingen die erkend zijn voor uitzendarbeid die uitzendkrachten ter beschikking stellen van in 1^o en 2^o bedoelde ondernemingen die deze uitzendkrachten tewerkstellen in een systeem van ploegen- of nachtwerk in de functie van een werknemer van categorie 1, worden, wat de vrijstelling van storting van de bedrijfsvoorheffing op de belastbare bezoldigingen van die uitzendkrachten waarin ploegenpremies zijn begrepen, betreft, gelijkgesteld met die ondernemingen.».

Art. 27

De artikelen 23 tot 26 zijn van toepassing op de vanaf 1 juli 2005 betaalde of toegekende ploegen- en nachtpremies en bezoldigingen betreffende uren die als overwerk zijn gepresteerd.

HOOFDSTUK IX

Eenmalige innovatiepremies

Art. 28

Voor de berekening van de sociale zekerheidsbijdragen worden niet als loon beschouwd in de zin van artikel 2 van de wet van 12 april 1965 betreffende de bescherming van het loon der werknemers, de eenmalige innovatiepremies indien de volgende voorwaarden terzelfder tijd vervuld zijn:

1) les primes doivent être accordées pour une nouveauté qui apporte une réelle plus-value aux activités normales de l'employeur qui accorde la prime;

2) l'innovation ne peut être le sujet d'une demande de prix préalable ou d'une demande de devis pour l'acquisition de produits ou de procédés qui sont adressés par un tiers à celui qui accorde la prime;

3) l'innovation doit être mise en œuvre par l'employeur au sein de son entreprise ou faire l'objet d'un prototype ou d'une demande de fabrication de prototype ou doit faire l'objet de directives internes qui indiquent ce que l'innovation va modifier dans les activités normales de l'entreprise;

4) les primes n'ont pas été accordées en remplacement ou en conversion, en exécution du contrat de travail, de la rémunération due, de primes, d'avantages en nature ou d'un quelconque autre avantage ou complément, passible ou non de cotisations de sécurité sociale;

5) les primes peuvent être uniquement accordées aux travailleurs qui sont liés par un contrat de travail à l'employeur qui octroie la prime;

6) la somme totale des primes versées pendant une année civile ne peut dépasser 1% de l'ensemble des salaires visés à l'article 23 de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés, des travailleurs de l'entreprise relatifs à cette année civile;

7) le nombre de travailleurs bénéficiant des primes ne peut être supérieur à 10% du nombre de travailleurs occupés par l'entreprise par année civile pour les entreprises de 30 personnes et plus et de maximum 3 travailleurs pour les entreprises occupant moins de 30 travailleurs;

8) par innovation, le nombre de travailleurs bénéficiant d'une prime ne peut être supérieur à 10;

9) le montant des primes payées par travailleur ne peut dépasser un mois de salaire par année civile;

10) les critères, les procédures ainsi que l'identification du projet faisant l'objet de primes doivent faire l'objet de publication au sein de l'entreprise et doivent être communiqués au ministre qui a l'Économie dans ses compétences, qui fixe par arrêté les modalités de cette communication.

1) de premies moeten worden toegekend voor een nieuwigheid, die een daadwerkelijke meerwaarde betekent met betrekking tot de normale activiteiten van de werkgever die de premie toekent;

2) de innovatie mag niet het voorwerp uitmaken van een voorafgaande offerteaanvraag of vraag tot bestek voor de aanschaf van producten of processen die door een derde aan diegene die de premie toekent werd gericht;

3) de innovatie moet door de werkgever in zijn onderneming worden ingevoerd of het voorwerp zijn van een prototype, een aanvraag voor de vervaardiging van een prototype of er moeten interne onderrichtingen aanwezig zijn die erop wijzen welke wijzigingen de innovatie zal teweegbrengen in de normale activiteiten van de onderneming;

4) de premies zijn niet toegekend ter vervanging of ter omzetting van in uitvoering van de arbeidsovereenkomst verschuldigd loon, premies, voordelen in natura of enig ander voordeel of een aanvulling hierbij, al dan niet bijdrageplichtig voor de sociale zekerheid;

5) de premies kunnen enkel worden toegekend aan de werknemers die via een arbeidsovereenkomst gebonden zijn aan de werkgever die de premie toekent;

6) de totale som van de gedurende één kalenderjaar uitgekeerde premies bedraagt gezamenlijk niet meer dan 1% van het geheel van de in artikel 23 van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers bedoelde lonen van de werknemers van de onderneming met betrekking tot dat kalenderjaar;

7) het aantal werknemers dat van de premies geniet mag niet hoger zijn dan 10% van het aantal werknemers tewerkgesteld door de onderneming per kalenderjaar voor de ondernemingen van 30 personen en meer en maximum 3 werknemers voor de ondernemingen die minder dan 30 werknemers tewerkstellen;

8) per innovatie mogen er niet meer dan 10 werknemers van een premie genieten;

9) het bedrag van de premies uitbetaald per werknemer mag per kalenderjaar niet meer bedragen dan een maandloon;

10) de criteria, de procedures en de identificatie van het project waarop de premies betrekking hebben, moeten worden bekendgemaakt binnen de onderneming en moeten worden medegedeeld aan de minister die de Economie in zijn bevoegdheden heeft, die bij besluit de modaliteiten van deze mededeling vaststelt.

Les montants ainsi que les noms des bénéficiaires de ces primes doivent être communiqués à l'Office national de Sécurité sociale dans le mois qui suit l'octroi de ces primes.

Au sens du présent article, on entend par travailleurs et employeurs ceux qui sont soumis à la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires.

Art. 29

Les primes uniques d'innovation payées ou octroyées aux travailleurs sont exonérées de l'impôt des personnes physiques ou de l'impôt des non-résidents, pour autant que toutes les conditions énoncées à l'article 28 soient réunies simultanément.

Art. 30

L'article 10 de la loi du 26 juillet 1996 relative à la promotion de l'emploi et à la sauvegarde préventive de la compétitivité, modifié en dernier lieu par la loi du 28 avril 2003, est complété par un 4° rédigé comme suit:

«4° les primes uniques d'innovation visées à l'article 28 de la loi du ... portant des dispositions diverses relatives à la concertation sociale.»

Art 31

L'article 28 entre en vigueur le 1^{er} janvier 2006 et cessera d'être en vigueur le 1 janvier 2007.

L'article 29 est applicable aux primes uniques d'innovation payées ou octroyées à partir du 1^{er} janvier 2006 jusqu'au 1 janvier 2007.

L'article 30 entre en vigueur le 1^{er} janvier 2006.».

De bedragen en de namen van de begunstigden van deze premies moeten aan de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid worden medegedeeld in de maand die volgt op de toekenning van deze premies.

In de zin van dit artikel, wordt onder werknemers en werkgevers verstaan, zij die onderworpen zijn aan de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités.

Art. 29

De aan werknemers betaalde of toegekende eenmalige innovatiepremië worden vrijgesteld van de personenbelasting of de belasting der niet inwoners, voor zover alle voorwaarden die zijn opgenomen in artikel 28 tegelijkertijd vervuld zijn.

Art. 30

Artikel 10 van de wet van 26 juli 1996 tot bevordering van de werkgelegenheid en tot preventieve vrijwaring van het concurrentievermogen, laatst gewijzigd bij wet van 28 april 2003 wordt aangevuld met een 4° luidend als volgt:

«4° de éénmalige innovatiepremië bedoeld in artikel 28 van de wet van ... houdende diverse bepalingen betreffende het sociaal overleg.»

Art. 31

Artikel 28 treedt in werking op 1 januari 2006 en houdt op van kracht te zijn op 1 januari 2007.

Artikel 29 is van toepassing op de eenmalige innovatiepremië die van 1 januari 2006 tot 1 januari 2007 worden betaald of toegekend.

Artikel 30 treedt in werking op 1 januari 2006.».

CHAPITRE X

Dispositions sociales*Section première**Délais de prescription*

Art. 32

Dans l'article 39, alinéa 1^{er}, de la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, modifié par les lois des 4 août 1978 et 29 avril 1996, les mots «cinq ans» sont remplacés par les mots «trois ans».

Art. 33

Dans l'article 42, alinéa 1^{er}, de la même loi, modifié par les lois des 4 août 1978 et 29 avril 1996 et alinéa 2 modifié par la loi du 29 avril 1996, les mots «cinq ans» sont remplacés par les mots «trois ans».

Art. 34

Dans l'article 12, § 4, alinéas 1^{er} et 2, de l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande, modifiés par les lois des 1^{er} août 1985 et 29 avril 1996, les mots «cinq ans» sont remplacés par les mots «trois ans».

Art. 35

Dans l'article 12bis, § 5, alinéa 1^{er}, du même arrêté-loi inséré par la loi du 11 juillet 1956 et modifié par les lois des 1^{er} août 1985 et 29 avril 1996, les mots «cinq ans» sont remplacés par les mots «trois ans».

Art. 36

Dans l'article 6, alinéas 1^{er} et 2, de la loi du 1^{er} août 1985 portant des dispositions sociales, modifiés par l'arrêté royal n° 502 du 31 décembre 1986 et les lois des 22 décembre 1989, 20 juillet 1991 et 29 avril 1996, les mots «cinq ans» sont remplacés par les mots «trois ans».

HOOFDSTUK X

Sociale bepalingen*Afdeling 1**Verjaringstermijnen*

Art. 32

In artikel 39, eerste lid, van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, gewijzigd bij de wetten van 4 augustus 1978 en 29 april 1996, worden de woorden «vijf jaar» vervangen door de woorden «drie jaar».

Art. 33

In artikel 42, eerste lid, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wetten van 4 augustus 1978 en 29 april 1996 en tweede lid, gewijzigd bij de wet van 29 april 1996, worden de woorden «vijf jaar» vervangen door de woorden «drie jaar».

Art. 34

In artikel 12, § 4, eerste en tweede lid, van de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij, gewijzigd bij de wetten van 1 augustus 1985 en 29 april 1996, worden de woorden «vijf jaar» vervangen door de woorden «drie jaar».

Art. 35

In artikel 12bis, § 5, eerste lid, van dezelfde besluitwet, ingevoegd bij de wet van 11 juli 1956 en gewijzigd bij de wetten van 1 augustus 1985 en 29 april 1996, worden de woorden «vijf jaar» vervangen door de woorden «drie jaar».

Art. 36

In artikel 6, eerste en tweede lid, van de wet van 1 augustus 1985 houdende sociale bepalingen gewijzigd bij het koninklijk besluit nr 502 van 31 december 1986 en de wetten van 22 december 1989, 20 juli 1991 en 29 april 1996, worden de woorden «vijf jaar» vervangen door de woorden «drie jaar».

Art. 37

Dans l'article 121 des lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés, modifié par l'arrêté royal du 25 octobre 1960 et les lois des 10 octobre 1967 et 29 avril 1996, les mots «cinq ans» sont remplacés par les mots «trois ans».

Art. 38

À l'article 155, alinéa 7, des mêmes lois coordonnées, inséré par la loi du 29 avril 1996, les mots «cinq ans» sont remplacés par les mots «trois ans».

Art. 39

Dans l'article 59, alinéas 4 et 5, des lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles coordonnées le 3 juin 1970, modifié par la loi du 29 avril 1996, les mots «cinq ans» sont remplacés par les mots «trois ans».

Art. 40

Dans l'article 69, alinéa 3, de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail, modifié par les lois des 1^{er} août 1985 et 29 avril 1996, les mots «cinq ans» est remplacé par les mots «trois ans».

Art. 41

Dans l'article 3, alinéa 1^{er}, de l'arrêté royal n° 33 du 30 mars 1982 relatif à une retenue sur des indemnités d'invalidité modifié par l'arrêté royal n° 52 du 2 juillet 1982 et la loi du 29 avril 1996, les mots «cinq ans» sont remplacés par les mots «trois ans».

Art. 42

Dans l'article 137, alinéas 1^{er} et 2, de la loi du 22 janvier 1985 de redressement contenant des dispositions sociales, modifié par l'arrêté royal du 19 mai 1995 et la loi du 24 décembre 1999, les mots «cinq ans» sont chaque fois remplacés par les mots «trois ans».

Art. 37

In artikel 121 van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 25 oktober 1960 en de wetten van 10 oktober 1967 en 29 april 1996, worden de woorden «vijf jaar» vervangen door de woorden «drie jaar».

Art. 38

In artikel 155, zevende lid van dezelfde samengeordende wetten, ingevoegd bij de wet van 29 april 1996, worden de woorden «vijf jaar» vervangen door de woorden «drie jaar».

Art. 39

In artikel 59, vierde en vijfde lid, van de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970, gewijzigd bij de wet van 29 april 1996, worden de woorden «vijf jaar» vervangen door de woorden «drie jaar».

Art. 40

In artikel 69, derde lid, van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971, gewijzigd bij de wetten van 1 augustus 1985 en 29 april 1996, worden de woorden «vijf jaar» vervangen door de woorden «drie jaar».

Art. 41

In artikel 3, eerste lid, van het koninklijk besluit nr 33 van 30 maart 1982 betreffende een inhouding op invaliditeitsuitkeringen, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr 52 van 2 juli 1982, worden de woorden «vijf jaar» vervangen door de woorden «drie jaar».

Art. 42

In artikel 137, eerste en tweede lid, van de herstellwet van 22 januari 1985 houdende sociale bepalingen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 19 mei 1995 en de wet van 24 december 1999, worden de woorden «vijf jaren» elke keer vervangen door de woorden «drie jaar».

Section 2

Recouvrement amiable

Art. 43

Un article 40*bis* rédigé comme suit est inséré dans la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs:

«Art. 40*bis*. — L'Office peut octroyer amiablement des termes et délais à ses débiteurs, selon les conditions et modalités déterminées par le Roi après avis du Comité de gestion, avant de citer devant le juge ou de procéder par voie de contrainte.»

Section 3

Meilleure perception des cotisations

Art. 44

L'article 19, alinéa 1^{er}, 4^o*ter*, de la loi du 16 décembre 1851 sur les privilèges et hypothèques, formant le titre XVIII du livre III du Code civil, inséré par l'article 6 de la loi du 18 décembre 1968 et modifié par la loi programme du 24 décembre 2002, est remplacé par la disposition suivante:

«Les cotisations et majorations dues à l'Office national de sécurité sociale et celles dont il assure le recouvrement, les cotisations et majorations dues à la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins et celles dont elle assure le recouvrement, les cotisations et les majorations dues au Fonds des maladies professionnelles et celles dues au Fonds de sécurité d'existence et au Fonds social pour les ouvriers diamantaires ainsi que les créances dues aux organismes de pension et aux personnes morales chargées de l'organisation du régime de solidarité, visés dans la loi programme du 24 décembre 2002 et au Fonds des accidents du travail et les créances du Fonds d'indemnisation des travailleurs licencié en cas de fermeture d'entreprises, basées sur l'article 62, 2^o de la loi du 26 juin 2002 relative aux fermetures d'entreprises.

Les cotisations et les majorations dues aux caisses d'assurances sociales pour travailleurs indépendants et à la Caisse nationale auxiliaire d'assurances sociales pour travailleurs indépendants, en application de l'ar-

Afdeling 2

Minnelijke invordering

Art. 43

In de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders wordt een artikel 40*bis* ingevoegd, luidende:

«Art. 40*bis*. — De Rijksdienst kan aan zijn schuldenaars op minnelijke wijze afbetalingstermijnen toestaan, volgens de voorwaarden en modaliteiten vastgelegd door de Koning na het advies van de Beheerscomité, vooraleer tot een dagvaarding voor de rechter over te gaan of door middel van een dwangbevel tewerk te gaan.»

Afdeling 3

Betere inning van de bijdragen

Art. 44

Artikel 19, eerste lid, 4^o*ter*, van de wet van 16 december 1851 betreffende de voorrechten en hypotheeken, die titel XVIII van boek III van het Burgerlijk Wetboek vormt, ingevoegd bij artikel 6 van de wet van 18 december 1968 en gewijzigd bij de programmawet van 24 december 2002, wordt vervangen als volgt:

«De bijdragen en bijdrageopslagen verschuldigd aan de Rijksdienst voor sociale zekerheid en die waarvan hij de inning verzekert, de bijdragen en bijdrageopslagen verschuldigd aan de Hulp- en verzorgingskas voor zeevarenden en die waarvan ze de inning verzekert, de bijdragen en bijdrageopslagen verschuldigd aan het Fonds voor de beroepsziekten en die verschuldigd aan het Fonds voor bestaanszekerheid en aan het Sociaal Fonds voor de diamantarbeiders, evenals de vorderingen verschuldigd aan de pensioeninstellingen en aan de rechtspersonen belast met de organisatie van de solidariteitsregeling, zoals bedoeld in de programmawet van 24 december 2002, en aan het Fonds voor arbeidsongevallen en de vorderingen van het Fonds tot vergoeding van de in geval van sluiting van ondernemingen ontslagen werknemers, op basis van artikel 62, 2^o van de wet van 26 juni 2002 betreffende de sluiting van ondernemingen.

De bijdragen en bijdrageopslagen verschuldigd aan de sociale verzekeringsfondsen voor zelfstandigen en aan de Nationale Hulpkas voor de sociale verzekeringen der zelfstandigen, met toepassing van het konink-

rêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants, du Chapitre III du Titre III de la loi du 26 juin 1992 portant les dispositions sociales et diverses et du Chapitre II du Titre III de la loi du 30 décembre 1992 portant les dispositions sociales et diverses.»

Art. 45

L'intitulé de la section 6 du chapitre IV de la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs est remplacé par l'intitulé suivant:

«Privilèges et droits des organismes percepteurs de cotisations de sécurité sociale en matière de recouvrement».

Art. 46

Un article 41*bis*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art.41*bis*. — Au sens de la présente section, on entend par organismes percepteurs de cotisations de sécurité sociale les trois organismes suivants: l'Office national de sécurité sociale, la Caisse de Secours et de Prévoyance des marins et l'Office national de Sécurité sociale des administrations provinciales et locales.».

Art. 47

Un article 41*ter*, rédigé comme suit, est inséré dans la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs

«Art. 41*ter*. — § 1^{er} Toute créance généralement quelconque de l'organisme percepteur de cotisations de sécurité sociale ayant fait l'objet d'un titre exécutoire ou donnant lieu à saisie conservatoire ou qui a fait l'objet d'une ordonnance autorisant la saisie conservatoire est garantie par une hypothèque légale sur tous les biens appartenant au débiteur situés en Belgique et qui en sont susceptibles.

§ 2. L' hypothèque légale ne préjudicie pas aux privilèges et hypothèques antérieurs; elle ne prend rang qu'à partir de son inscription.

lijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen, van Hoofdstuk III van Titel III van de wet van 26 juni 1992 houdende sociale en diverse bepalingen en van Hoofdstuk II van Titel III van de wet van 30 december 1992 houdende sociale en diverse bepalingen.».

Art. 45

Het opschrift van afdeling 6 van hoofdstuk IV van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders wordt vervangen als volgt:

«Voorrechten en rechten van de inningsinstellingen van de sociale zekerheidsbijdragen inzake invordering».

Art. 46

In dezelfde wet wordt een artikel 41*bis* ingevoegd, luidende:

«Art.41*bis*. — In de zin van onderhavige sectie, wordt begrepen door de inningsinstellingen van sociale zekerheidsbijdragen de drie volgende instellingen: de Rijksdienst voor sociale zekerheid, de Hulp- en verzorgingskas voor zeevarenden en de Rijksdienst voor sociale zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten.».

Art. 47

In de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders. wordt een artikel 41*ter* ingevoegd, luidende:

«Art.41*ter*. — § 1. Elke schuldvordering van de inningsinstelling van de sociale zekerheidsbijdragen die het voorwerp heeft uitgemaakt van een uitvoerbare titel of die aanleiding kan geven tot een bewarend beslag of die het voorwerp uitmaakt van een beschikking waarbij het bewarend beslag wordt toegestaan, wordt gewaarborgd door een wettelijke hypotheek op al de aan de schuldenaar toebehorende goederen, die in België gelegen en daarvoor vatbaar zijn.

§ 2. De wettelijke hypotheek doet geen afbreuk aan de vorige voorrechten en hypotheeken; zij neemt slechts rang op het moment van de inschrijving ervan.

§ 3. L'hypothèque légale est inscrite à la requête de l'organisme percepteur de cotisations de sécurité sociale.

L'article 19 de la loi du 8 août 1997 sur les faillites n'est pas applicable à l'hypothèque légale concernant les créances visées au § 1^{er} et qui sont antérieures au jugement déclaratif de faillite.

§ 4. L'inscription a lieu sur présentation du titre y donnant droit conformément au § 1^{er} et dans le respect de l'article 89 de la loi hypothécaire du 16 décembre 1851.

§ 5. L'organisme percepteur de cotisations de sécurité sociale donne mainlevée dans la forme administrative, sans être tenu, vis-à-vis du conservateur des hypothèques, de fournir la justification du paiement des sommes dues.

§ 6. Si avant d'avoir acquitté les sommes garanties par l'hypothèque légale, les débiteurs désirent en affranchir tout ou une partie des biens grevés, ils en font la demande à l'organisme percepteur de cotisations de sécurité sociale. Cette demande sera admise si l'organisme a déjà ou s'il lui est donné sûreté suffisante pour le montant de ce qui lui est dû.

§ 7. Les frais de formalités hypothécaires relatives à l'hypothèque légale sont à charge du débiteur.»

Art. 48

Un article 41^{quater}, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 41^{quater}. — § 1^{er}. Les notaires requis de dresser un acte ayant pour objet l'aliénation ou l'affectation hypothécaire d'un immeuble, d'un navire ou d'un bateau appartenant à une personne morale ou à une personne physique exerçant une activité d'indépendant à la passation de l'acte, sont personnellement responsables du paiement des créances des organismes percepteurs de cotisations de sécurité sociale pouvant donner lieu à inscription hypothécaire, s'ils n'en avisent pas ces organismes dans les conditions prévues ci-après.

§ 3. De wettelijke hypotheek wordt ingeschreven op verzoek van de inningsinstelling van de sociale zekerheidsbijdragen.

Artikel 19 van de faillissementswet van 8 augustus 1997 is niet van toepassing op de wettelijke hypotheek wat de schuldvorderingen betreft bedoeld in § 1 en die dateren van vóór het vonnis van faillietverklaring.

§ 4. De inschrijving heeft plaats op voorlegging van de titel die hierop recht geeft, overeenkomstig § 1 en met inachtneming van artikel 89 van de hypotheekwet van 16 december 1851.

§ 5. De inningsinstelling van sociale zekerheidsbijdragen verleent handlichting in de administratieve vorm zonder dat zij, tegenover de hypotheekbewaarder, gehouden is verantwoording te verstrekken van de betaling van de verschuldigde sommen.

§ 6. Indien de schuldenaars, alvorens de bedragen vereffend te hebben die door de wettelijke hypotheek gewaarborgd zijn, alle of een deel van de bezwaarde goederen vrij wensen te maken van hypotheek, dienen zij daartoe een verzoek in bij de inningsinstelling van de sociale zekerheidsbijdragen. Dit verzoek zal worden ingewilligd indien de instelling reeds voldoende zekerheid bezit, of indien deze haar wordt gegeven, voor het bedrag van hetgeen haar verschuldigd is.

§ 7. De kosten voor hypothecaire formaliteiten met betrekking tot de wettelijke hypotheek zijn ten laste van de schuldenaar.»

Art. 48

In dezelfde wet wordt een artikel 41^{quater} ingevoegd, luidende:

«Art. 41^{quater}. — § 1. De notarissen die gevorderd zijn om een akte op te maken die de vervreemding of de hypothecaire aanwending van een onroerend goed, van een schip of een vaartuig tot voorwerp heeft dat behoort aan een rechtspersoon of een natuurlijk persoon die een zelfstandige activiteit uitoefent op het moment van het verlijden van de akte, zijn persoonlijk aansprakelijk voor de betaling van de schuldvorderingen van de inningsinstellingen van de sociale zekerheidsbijdragen die aanleiding kunnen geven tot een hypothecaire inschrijving, indien zij er de instelling niet van op de hoogte stellen volgens de hierna bepaalde voorwaarden.

L'avis doit être adressé par voie électronique ou télématique aux organismes percepteurs de cotisations de sécurité sociale. Si l'acte envisagé n'est pas passé dans les trois mois à compter de l'expédition de l'avis, celui-ci sera considéré comme non avenu.

§ 2. Si l'intérêt de l'organisme percepteur de cotisation de sécurité sociale l'exige, il notifie au notaire avant l'expiration du douzième jour ouvrable qui suit la date d'expédition de l'avis prévu au § 1^{er} et par voie électronique ou télématique, le montant des créances pouvant donner lieu à inscription de l'hypothèque légale sur les biens faisant l'objet de l'acte.

§ 3. Lorsque l'acte visé au § 1^{er} est passé, la notification visée au § 2 emporte saisie-arrêt entre les mains du notaire sur les sommes et valeurs qu'il détient en vertu de l'acte pour le compte ou au profit du débiteur de l'organisme percepteur de cotisations de sécurité sociale.

En outre, si les sommes ou valeurs ainsi saisies-arrêtées sont inférieures à l'ensemble des sommes dues aux créanciers inscrits et aux créanciers opposants, le notaire doit, sous peine d'être personnellement responsable de l'excédent, en informer les organismes percepteurs de cotisations de sécurité sociale par voie électronique ou télématique au plus tard le premier jour ouvrable qui suit la passation de l'acte.

Sans préjudice des droits des tiers, la transcription ou l'inscription de l'acte n'est pas opposable aux organismes percepteurs de cotisations de sécurité sociale, si l'inscription de l'hypothèque légale a lieu dans les huit jours ouvrables qui suivent l'envoi de l'information prévue à l'alinéa précédent.

Sont inopérantes au regard des créances des organismes percepteurs de cotisations de sécurité sociale notifiées en exécution du § 2, toutes les créances non inscrites pour lesquelles saisie ou opposition n'est pratiquée qu'après l'expiration du délai prévu à l'alinéa 2.

§ 4. Les inscriptions prises après le délai prévu au §3, alinéa 3, ou pour sûreté de créances qui n'ont pas été notifiées, conformément au § 2, ne sont pas opposables au créancier hypothécaire, ni à l'acquéreur qui pourra en requérir la mainlevée.

Het bericht moet elektronisch of telematisch verzonden worden aan de inningsinstellingen van de sociale zekerheidsbijdragen. Indien de akte waarvan sprake niet verleden wordt binnen drie maanden te rekenen van de verzending van het bericht, wordt het als niet bestaande beschouwd.

§ 2. Indien het belang van inningsinstelling van de sociale zekerheidsbijdragen zulks vereist, stelt hij de notaris elektronisch of telematisch op de hoogte van het bedrag van de schuldvorderingen die aanleiding kunnen geven tot inschrijving van de wettelijke hypotheek op de goederen welke het voorwerp van de akte zijn, vóór het verstrijken van de twaalfde werkdag volgend op de verzending van het in § 1 bedoelde bericht.

§ 3. Wanneer de in § 1 bedoelde akte verleden is, geldt de in § 2 bedoelde kennisgeving als beslag onder derden in handen van de notaris op de bedragen en waarden die hij krachtens de akte onder zich houdt voor rekening of ten bate van de schuldenaar van inningsinstelling van sociale zekerheidsbijdragen.

Daarenboven, indien de aldus voor beslag onder derden getroffen sommen en waarden minder bedragen dan het totaal der sommen verschuldigd aan de ingeschreven schuldeisers en aan de verzetdoende schuldeisers, moet de notaris, op straffe van persoonlijke aansprakelijkheid voor het overschot, daarover bij een inningsinstellingen van de sociale zekerheidsbijdragen elektronisch of telematisch inlichten, uiterlijk de eerste werkdag die volgt op het verlijden van de akte.

Onverminderd de rechten van derden, kan de overschrijving of de inschrijving van de akte niet tegen de inningsinstellingen van sociale zekerheidsbijdragen ingeroepen worden, indien de inschrijving van de wettelijke hypotheek geschiedt binnen acht werkdagen na de verzending van het in het vorig lid bedoelde bericht.

Zijn zonder uitwerking ten opzichte van de schuldvorderingen van de inningsinstellingen van sociale zekerheidsbijdragen welke in uitvoering van § 2 ter kennis werden gegeven, alle niet ingeschreven schuldvorderingen waarvoor slechts na het verstrijken van de in het tweede lid voorziene termijn beslag wordt gelegd of verzet wordt aangetekend.

§ 4. De inschrijvingen genomen na de in § 3, derde lid bedoelde termijn, of tot zekerheid van de schuldvorderingen die niet ter kennis werden gegeven overeenkomstig § 2, kunnen niet worden ingeroepen tegen de hypothecaire schuldeiser, noch tegen de verkrijger die de opheffing ervan zal kunnen vorderen.

§ 5. La responsabilité encourue par le notaire, en vertu des §§ 1^{er} et 3, ne peut excéder, suivant le cas, la valeur du bien aliéné ou le montant de l'inscription hypothécaire, déduction faite des sommes et valeurs saisies-arrêtées entre ses mains.

§ 6. Les §§ 1^{er} à 5 sont applicables à toute personne habilitée à donner l'authenticité aux actes visés au § 1^{er}.

§ 7. Les fonctionnaires publics ou les officiers ministériels chargés de vendre publiquement des meubles appartenant à une personne morale ou à une personne physique exerçant une activité d'indépendant, dont la valeur atteint au minimum 250 EUR, sont personnellement responsables du paiement des sommes dues aux organismes percepteurs de cotisations de sécurité sociale par le propriétaire au moment de la vente, s'ils n'en avisent pas par voie électronique ou télématique les organismes percepteurs de cotisations de sécurité sociale au moins huit jours ouvrables à l'avance.

Lorsque la vente a eu lieu, la notification par les organismes percepteurs de cotisations de sécurité sociale du montant des sommes qui leurs sont dues, faite par voie électronique ou télématique au plus tard la veille du jour de la vente, emporte saisie-arrêt entre les mains des fonctionnaires publics ou des officiers ministériels cités à l'alinéa précédent.

§ 8. La date d'expédition des avis, informations et notifications visée aux §§ 1^{er}, 2 et 7 s'entend de la date de l'accusé de réception communiqué par l'organisme percepteur de cotisations de sécurité sociale.

§ 9. Les avis, informations et notifications visés aux §§ 1^{er}, 2 et 7 doivent être établis et transmis conformément aux modèles arrêtés par le Roi.

Le Roi désigne les services compétents pour recevoir et transmettre les avis, informations et notifications prévus à cet article.

Art. 49

Un article 41^{quinquies}, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 41^{quinquies}. — § 1^{er}. La cession, en propriété ou en usufruit, d'un ensemble de biens, composés en-

§ 5. De aansprakelijkheid door de notaris opgelopen krachtens §§ 1 en 3 kan, naargelang van het geval, de waarde van het vervreemde goed of het bedrag van de hypothecaire inschrijving, na aftrek van de sommen en waarden waarop in zijn handen beslag onder derden werd gelegd, niet te boven gaan.

§ 6. De paragrafen 1 tot 5 zijn van toepassing op elke persoon die gemachtigd is om de authenticiteit te verlenen aan de in § 1 bedoelde akten

§ 7. Openbare ambtenaren of ministeriële officieren, belast met de openbare verkoping van roerende goederen die behoren aan een rechtspersoon of een natuurlijk persoon die een zelfstandige activiteit uitoefent, waarvan de waarde ten minste 250 EUR bedraagt, zijn persoonlijk aansprakelijk voor de betaling van de bedragen verschuldigd aan de inningsinstellingen van sociale zekerheidsbijdragen door de eigenaar op het ogenblik van de verkoping, indien zij niet ten minste acht werkdagen vooraf de inningsinstellingen van de sociale zekerheidsbijdragen elektronisch of telematisch ervan verwittigen.

Wanneer de verkoping heeft plaatsgehad, geldt de elektronische of telematische kennisgeving door de inningsinstellingen van de sociale zekerheidsbijdragen van het bedrag van de hun verschuldigde sommen die door de instelling, uiterlijk daags vóór de verkoping werd gedaan, als beslag onder derden in handen van de in vorig lid vermelde openbare ambtenaren of ministeriële officieren

§ 8. Onder de datum van verzending van de berichten, inlichtingen en kennisgevingen bedoeld in §§ 1, 2 en 7, wordt verstaan de datum van de ontvangstmelding meegedeeld door de inningsinstelling van sociale zekerheidsbijdragen

§ 9. De in §§ 1, 2 en 7 bedoelde berichten, inlichtingen en kennisgevingen dienen opgemaakt te worden overeenkomstig de door de Koning bepaalde modellen aan.

De Koning bepaalt welke diensten bevoegd zijn om de in dit artikel bedoelde berichten, inlichtingen en kennisgevingen te ontvangen en verzenden.

Art. 49

In dezelfde wet wordt een artikel 41^{quinquies} ingevoegd, luidende:

«Art. 41^{quinquies}. — § 1. De overdracht, in eigendom of in vruchtgebruik, van een geheel van goederen,

tre autres d'éléments qui permettent de retenir la clientèle, affectés à l'exercice d'une profession libérale, charge ou office, ou d'une exploitation industrielle, commerciale ou agricole ainsi que la constitution d'un usufruit sur les mêmes biens n'est opposable à l'organisme percepteur de cotisations de sécurité sociale qu'à l'expiration du mois qui suit celui au cours duquel une copie authentique de l'acte translatif ou constitutif a été notifiée à cet organisme.

§ 2. Le cessionnaire est solidairement responsable du paiement des cotisations de sécurité sociale, majorations de cotisations et intérêts de retard dus par le cédant à l'expiration du délai visé au § 1^{er}, à concurrence du montant déjà payé ou attribué par lui ou d'un montant correspondant à la valeur nominale des actions ou parts attribuées en contrepartie de la cession, avant l'expiration dudit délai.

§ 3. Les §§ 1^{er} et 2 ne sont pas applicables si le cédant joint à l'acte de cession un certificat établi exclusivement à cette fin par les organismes percepteurs de cotisations de sécurité sociale dans les trente jours qui précèdent la notification de la convention.

La délivrance de ce certificat est subordonnée à l'introduction par le cédant d'une demande en double exemplaire auprès de l'organisme percepteur des cotisations de sécurité sociale.

Le certificat sera refusé par l'organisme percepteur des cotisations de sécurité sociale, si, à la date de la demande, il a été établi à charge du cédant une dette qui constitue une dette liquide et certaine vis-à-vis de l'organisme ou si la demande est introduite après l'annonce ou au cours d'un contrôle par un inspecteur social.

Le certificat est soit délivré soit refusé dans un délai de trente jours à partir de l'introduction de la demande du cédant.

§ 4. Ne sont pas soumises aux dispositions du présent article les cessions réalisées par un curateur, un commissaire du sursis ou dans le cadre d'une opération de fusion, de scission, d'apport d'une universalité de biens ou d'une branche d'activité réalisée conformément aux dispositions du Code des sociétés.

samengesteld uit onder meer elementen die het behoud van de clientèle mogelijk maken, die voor de uitoefening van een vrij beroep, ambt of post of een industrieel, handels- of landbouwbedrijf worden aangewend, evenals de vestiging van een vruchtgebruik op dezelfde goederen zijn niet tegenstelbaar aan de inningsinstelling van sociale zekerheidsbijdragen dan na verloop van de maand die volgt op die waarin een authentiek afschrift van de akte van overdracht of vestiging ter kennis is gebracht van deze instelling.

§ 2. De overnemer is hoofdelijk aansprakelijk voor de betaling van de sociale zekerheidsbijdragen, de bijdrageopslagen en de verwijlrenten verschuldigd door de overdrager na verloop van de in § 1 vermelde termijn, tot beloop van het bedrag dat reeds door hem gestort is of verstrekt, of van een bedrag dat overeenstemt met de nominale waarde van de aandelen die in ruil voor de overdracht zijn toegekend voor de afloop van de voornoemde termijn.

§ 3. De §§ 1 en 2 zijn niet van toepassing indien de overdrager bij de akte van overdracht een certificaat voegt dat uitsluitend met dit doel is opgemaakt door de inningsinstellingen van sociale zekerheidsbijdragen binnen dertig dagen die de kennisgeving van de overeenkomst voorafgaan.

De uitreiking van dit certificaat is afhankelijk van een door de overdrager ingediende aanvraag in tweevoud bij de inningsinstelling van sociale zekerheidsbijdragen.

Het certificaat wordt geweigerd door de inningsinstelling van sociale zekerheidsbijdragen indien op de dag van de aanvraag de overdrager een zekere en vaststaande schuld heeft ten aanzien van de instelling of indien de aanvraag van de overdrager ingediend is na de aankondiging van of tijdens een controle door een sociaal inspecteur.

Het certificaat wordt ofwel uitgereikt ofwel geweigerd binnen een termijn van dertig dagen na de indiening van de vraag van de overdrager.

§ 4. Niet onderworpen aan de bepalingen van dit artikel zijn de overdrachten die worden uitgevoerd door een curator, een commissaris inzake opschorting of in geval van fusie, splitsing, inbreng van de algemeenheid van goederen of van een tak van werkzaamheid verricht overeenkomstig de bepalingen van het Wetboek van vennootschappen.

§ 5. La demande et le certificat visés au présent article sont établis conformément aux modèles arrêtés par le ministre qui a les Affaires sociales dans ses compétences.

Art. 50

Les articles 32 à 42 entrent en vigueur le 1^{er} janvier 2009.

Le Roi fixe la date d'entrée en vigueur des articles 43 à 48.

Bruxelles, le 2 juin 2005

*Le premier vice-président de la Chambre
des représentants,*

Jean-Marc DELIZÉE

*Le greffier de la Chambre
des représentants,*

Robert MYTTENAERE

§ 5. De in dit artikel bedoelde aanvraag en het in dit artikel bedoelde certificaat worden opgemaakt overeenkomstig de door de minister die de Sociale Zaken in zijn bevoegheden heeft vastgestelde modellen.»

Art. 50

De artikelen 32 tot 42 treden in werking op 1 januari 2009.

De artikelen 43 tot 49 treden in werking op een door de Koning te bepalen datum.

Brussel, 2 juni 2005

*De eerste ondervoorzitter van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

*De griffier van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*